

# Ski - Club Zuchwil



Cluborgan SC Zuchwil

Gegründet 1935

36. Jahrgang

Auflage 200 Exemplare

Erscheint dreimal jährlich

Nr. 2 / 2012

Redaktion: K. Tschui/E. Christen

Fichtenweg 5 4528 ZUCHWIL

[kurt.tschui@bluewin.ch](mailto:kurt.tschui@bluewin.ch)



Es ist Zeit, dem Winter den Rücken zu kehren.

Die Kalte Sophie hat uns noch einmal gezeigt, wie schön es in der warmen Stube sein kann.

Nichts desto trotz sehnen wir uns nach warmen Tagen, die wir bereits im März hatten.

Also weg mit den Schoggihasen, bevor sie so aussehen wie auf dem Bild.



# MARTINSHOF

★ ★ ★  
HOTEL RESTAURANT  
ZUCHWIL SOLOTHURN

## Neu 7 Tage offen!!!

Familie Reinhard und das Martinshof-Team  
freuen sich auf Ihren Besuch!

RISTORANTE  
**LA CUCINA**  
PIZZA E PASTA

Hauptstrasse 81, 4528 Zuchwil  
Tel. 032 686 26 26  
info@martinshof.ch, www.martinshof.ch

**CUCARACHA**  
TEX-MEX RESTAURANT



# schreinerei matthias wälti

Neu- und Umbauten / Türen / Fenster / Möbel  
Küchenbau / Sicherheitsberatung / Reparaturen

**flurweg 1, 4528 zuchwil,  
telefon 032 685 35 56**

### Inhaltsverzeichnis Heft 2/ 2012:

- Einladung Sommerplausch	Seite 3
- Bericht Swisski Saison 2012	Seite 5/21/29
- Rätsel	Seite 6/7
- Bericht Clubrennen 2012	Seite 9-27
- Hochgurgel/Sölden	Seite 23/25
- Clu Shirt	Seite 31



## Sommerprogramm 2012

**Datum: An einem Samstag Ende August, Anfang September**

**Zeit: ca. 13.00 Uhr - ?**

### Programm:

Plausnachmittag mit Swin Golf spielen und anschliessendem Bräteln ☺

Nur bei guter Witterung!

### Mitnehmen:

Für die Verpflegung( Bräteln) ist jeder selbst verantwortlich.  
(Rucksack)

### Tenü:

Wir sind draussen!!!

### Kosten:

Die Kosten des Swin Golf übernimmt der Skiclub

### Infos:

Wer Interesse hat bitte bis am 30. Juni ein E-Mail an mich.

Wir machen dann eine Doodle Umfrage, wann das beste Datum ist.

[joe.schnider@gmx.ch](mailto:joe.schnider@gmx.ch)

# TRANSIT

## BOUTIQUE

Markenartikel wie MUSTANG, MOGUL, MOD, ANNA RACHEL  
für Damen, Herren, Girls  
Hauptstr. 50 4528 Zuchwil Tel: 032 685 16 46

---



4528 Zuchwil, Tel. 032 685 52 22

• malen • gipsen • fassaden • gerüste

---

Restaurant

**B L U M E N F E L D**



Gartenstrasse 36, 4528 Zuchwil  
Tel. 062 685 44 55  
7 Tage die Woche geöffnet  
von 09.00 Uhr bis 22.30 Uhr

Inmitten einer ruhigen, prächtigen Blumen-  
und Gartenlandschaft erwartet Sie

-Gaststube	mit 60 Plätzen
-Nichtrauchersaal	mit 80 Plätzen
-Bluestübli	mit 20 Plätzen
-Gartenterrasse	mit 120 Plätzen

Saison Haus und Fisch Spezialitäten  
Grosse Auswahl an Bankettmenüs  
Nachmittag Kaffee und Kuchen  
und feine Desserts

Wir freuen uns auf Ihren Besuch  
Herzlich Willkommen

## **Swiss-Ski: Saisonbilanz 2011/12**

**Dario Cologna hat in der vergangenen Saison bereits zum dritten Mal auf eindrucksvolle Art und Weise den Gesamtweltcup Langlauf für sich entschieden. Ebenfalls zum dritten Mal gewann er heuer nach 2008/09 und 2010/11 die prestigeträchtige Tour de Ski – und all das mit erst 26 Jahren!**

**Dario Cologna hat in der vergangenen Saison bereits zum dritten Mal auf eindrucksvolle Art und Weise den Gesamtweltcup Langlauf für sich entschieden. Ebenfalls zum dritten Mal gewann er heuer nach 2008/09 und 2010/11 die prestigeträchtige Tour de Ski – und all das mit erst 26 Jahren!**

**Grund zur Freude geben auch die Resultate im alpinen Bereich, insbesondere bei den Herren, welche dank der herausragenden Leistungen von Routinier Didier Cuche und Shootingstar Beat Feuz nicht weniger als zehn Weltcupsiege sowie 14 weitere Podestplätze verbuchen können.**

**Grund zur Freude geben auch die Resultate im alpinen Bereich, insbesondere bei den Herren, welche dank der herausragenden Leistungen von Routinier Didier Cuche und Shootingstar Beat Feuz nicht weniger als zehn Weltcupsiege sowie 14 weitere Podestplätze verbuchen können.**

**Grosse Freude beim Swisscom Junior Team über WM-Bronze im Team Event an der alpinen Junioren WM in Roccaraso. Insgesamt hat die Schweizer Delegation acht Medaillen gewonnen und damit Rang zwei im Nationenklassement erzielt.**

**Grosse Freude beim Swisscom Junior Team über WM-Bronze im Team Event an der alpinen Junioren WM in Roccaraso. Insgesamt hat die Schweizer Delegation acht Medaillen gewonnen und damit Rang zwei im Nationenklassement erzielt.**

**Das Swiss-Ski Telemark Team mit Amélie Reymond und Bastien Dayer gehört zu den treuesten Medaillienlieferanten von Swiss-Ski: Zusammen haben die beiden Nationalmannschaftsathleten 13 Weltcupsiege und 15 weitere Podestplätze eingefahren.**

**Das Swiss-Ski Telemark Team mit Amélie Reymond und Bastien Dayer gehört zu den treuesten Medaillienlieferanten von Swiss-Ski: Zusammen haben die beiden Nationalmannschaftsathleten 13 Weltcupsiege und 15 weitere Podestplätze eingefahren.**

**Swiss-Ski kann wiederum auf eine sehr erfreuliche Saison zurückblicken, mit insgesamt 126 Weltcup-Podestplätzen, davon 47 Siege. Besonders Erfreuliches tat sich in der vergangenen Saison auch im Nachwuchsbereich: An den Youth Olympic Games in Innsbruck hat die Swiss-Ski Delegation insgesamt sieben Medaillen gewonnen, wovon zwei Goldene. Und auch an den verschiedenen Juniorenweltmeisterschaften hat unser Nachwuchs für zahlreiche Medaillen gesorgt. Nachfolgend möchten wir die Saison 2011/12 nochmals kurz Revue passieren lassen.**

## Wir machen den Weg frei



### Raiffeisenbank Zuchwil

Hauptstrasse 75  
4528 Zuchwil  
Telefon 032 686 61 11  
[www.raiffeisen.ch/zuchwil](http://www.raiffeisen.ch/zuchwil)  
[zuchwil@raiffeisen.ch](mailto:zuchwil@raiffeisen.ch)

# RAIFFEISEN

Präsident:  
Martin Graf  
Alte Bernstrasse 50  
4500 Solothurn  
079 439 97 16  
[mgraf81@bluewin.ch](mailto:mgraf81@bluewin.ch)

JO- und Juniorenleitung:  
Astrid Tschui & Philipp  
Schaad  
Bleichenbergstrasse 33  
4528 Zuchwil  
032 685 46 18

Technische Leitung:  
Thomas Rüeeger  
Buchenweg 9  
4528 Zuchwil  
079 384 15 69  
[th.rueeger@bluewin.ch](mailto:th.rueeger@bluewin.ch)

Das letzte Rätsel lautete:

Ein Weinkeller wurde an 3 Käufer zu gleichen Teilen verkauft. Insgesamt lagerten 21 Fässer mit je 2 hl Fassungsvermögen im Keller. 7 Fässer waren allerdings leer. In den anderen Fässern lagerte bester Bordeauxwein. 7 Fässer waren halb gefüllt und 7 Fässer waren prallvoll. Wie ist es möglich, die Fässer so zu verteilen, dass die drei Käufer je gleich viel Wein und gleich viele Fässer erhalten? Es versteht sich von selbst, dass der Bordeauxwein nicht umgeschüttet wird.



# Skiclub Rätselspass



Die Rätselseite scheint langsam aber sicher mehr Anklang zu finden. So habe ich bereits acht Rückmeldung erhalten und alle haben die richtig Lösung gefunden. Jeder Käufer bekommt demnach 7 Fässer und 7 hl Wein. Die Lösungen könnt ihr der unteren Tabelle entnehmen. Die Fässer des mittleren Käufers sind grau hinterlegt:



And the Winner is: Manfred Tschui

Der Glückliche gewinnt einen Fr. 20,- Gutschein vom Pneu Bögli.

Nun zum neuen Rätsel:

Zuoberst in diesem Tal fand das diesjährige Seasonsend statt			3												
Freerideski bei dem die Enden nach oben gebogen sind							8								
Berg auf dem sich das Rest. Top Mountain Star befindet				2											
Ortsbezeichnung für unsere Rennpiste in Sörenberg										7					
Die Grenze zu diesem Land verläuft durch das Skigebiet von Torgon.		1									4				
Oft verwendete Faser beim Ski- und Snowboardbau					5										
Nachname des Chef Trainers Ski Alpin.										6					

Das Lösungswort lautet: \_\_\_\_\_

Viel Glück!

# Noldy's



## Restaurant SmbH

Jeannette u. Heinz Arnold-Lack  
Hauptstrasse 63 4528 Zuchwil

Tel: 032 685 26 23

Fax: 032 685 32 54

So und Mo Ruhetag [www.noldys.ch](http://www.noldys.ch) [noldys@gawnet.ch](mailto:noldys@gawnet.ch)

# HP

## MOLLET ENERGIE AG

Huggenberger + Partner Elektroplan GmbH

### IHR PARTNER FÜR ELEKTRO-ENGINEERING

- Energiekonzepte und Messtechnik
- Elektroinstallationsplanungen
- Projekte für Elektrizitätsversorgungen
- Planwerke und Fachbauleitung
- Ortungstechnik und GPS-Vermessung

Mollet Energie AG - Huggenberger + Partner Elektroplan GmbH  
Gluz-Blotzheim-Strasse 1 - 4503 Solothurn - Tel. 032 625 79 50 - Fax 032 625 79 51  
[info@mollet-energie.ch](mailto:info@mollet-energie.ch) - [www.mollet-energie.ch](http://www.mollet-energie.ch)

# ANITA BLUMEN

Hauptstrasse 26  
4528 Zuchwil

Tel. 032 685 25 04  
[www.anitablumen.ch](http://www.anitablumen.ch)



## Skiclubrennen 2012

Adrian: Herrlicher Sonnenschein, ich stehe im Startgelände und gehe in meinen Gedanken die Piste noch einmal durch: Da eine enge Kombination – dort ein weit gestecktes Tor. Jetzt ruft es meine Nummer aus dem Starhäuschen. Ich kontrolliere noch einmal, ob die Skischuhe zu sind, die Skistöcke sauber eingeschlaucht. Es ist alles klar. Ich fahre langsam ins Starthaus und warte vor dem Starttor. Pip pip pip - der Wecker zerrt mich recht unsanft aus dem Starthaus. Es ist 6.00 Uhr. Der Tag beginnt.

Rita: Tja, da könnte man als Mutter zweier Kleinkindern, von denen der eine noch gestillt wird und der andere auch immer noch nicht durchschläft fast schon neidisch werden. Meine Schlafphasen von 2.5 bis 3 Stunden Dauer sind nicht durch solche Träumereien gefüllt, sondern einfach nur durch komatösen Schlaf, der sich aber durch jedes laute Schnaufen eines Kindes unterbrechen lässt.

Ausserdem war es rückblickend keine gute Idee unserem Grossen von seinem Sonntag bei Grosi und Grossäti zu erzählen. Er wollte nämlich bereits Nachts um 2 aufstehen um zu den beiden zu gehen.

Den Wecker höre ich aber natürlich auch...

Adrian: Das Morgenprogramm mit Duschen, Frühstück und Kinderbereitmachen wird abgespult. Denn um 7.30 können wir unsere beiden (B)Engel bei Lucie und Hanspeter abgeben, danach geht es nochmals Heim. Nein, nicht zurück ins Bett, dank kinderfreiem Sonntag geht es in den Sörenberg ans Clubrennen. Beim Coop erhalten wir die Vergünstigungskarte von Gisela, danach fahren wir los in Richtung Emmenthal. Aber was sich laut Bucheli und Kachelmann mit „leichtem Niederschlag am frühen Morgen, danach trocken und Aufhellungen“ präsentieren sollte, gab dem Scheibenwischer auf Stufe 2 doch ordentlich etwas zu tun. Unten am Parkplatz des Schwandliftes, kamen uns dann auch ganze Gruppen entgegen, welche sich gegen das Skifahren und für ein Kaffi in der nächsten Beiz entschieden hatten. Wir jedoch schritten frohen Mutes mit den Skis auf den Schultern zum Sessellift, fuhren hoch, setzten zu vier Schwüngen an – und gingen zur Startnummernvergabe in der Schwandhütte :-D

Rita: Oh, wie war das verlockend. Kinder abgeben und dann einfach Heim ins Bett. Aber nein, wir wissen ja, dass der Skiclub uns braucht;-)

# Karli Bau

*Im Kleinen gross*

J. Karli Bau GmbH

Emmenholzweg 35


4528 Zuchwil


Telefon 032 685 05 85


Telefax 032 685 05 86

Mobile 079 675 35 40

E-Mail [info@karli.ch](mailto:info@karli.ch)

 Bauunternehmen

 Bautechnik

 Unterhalt

 eidg. dipl. Baumeister

# Metzgerei Arnold

**Ernst Arnold Junior**

Eichenweg 9, 4528 Zuchwil

Telefon 032 685 32 27

## Party-Service

Kaltes Buffet

Warmes Buffet

Gourmetplatten

Berner Platten

Fragen Sie uns unverbindlich,  
wir beraten Sie gerne!

363 Tage im Jahr  
das Sportzentrum als  
Treffpunkt für Sport,  
Freizeit und Familie

Samstag  
neu bis 22 Uhr geöffnet

Sportzentrum Zuchwil  
**WellnessPool**

Sprudelliegen, Massagedüsen, Nackenstrahl  
und vieles mehr...



## Sportzentrum Zuchwil

Amselweg 59

4528 Zuchwil

Telefon 032 686 55 55

Fax 032 686 55 56

[info@szzag.ch](mailto:info@szzag.ch)

[www.szzag.ch](http://www.szzag.ch)

Hallenbad · WellnessPool

Saunapark · Massage

Freibad · Fitness

Eishalle · Ausseneisfeld

Sporthalle · Sporthotel

Tennis · Minigolf

Gastronomie · Seminare

Adrian: Thomas gab mir die Nummer 1. Dann startete auch ich das Znüni mit einer Ovo. Das Motto nicht besser aber länger haben wir dann auch gleich getestet: Wir blieben so lange im Restaurant sitzen, bis Martin fand, dass jetzt dann gleich gestartet wurde. Ups – ich wollte doch auch noch die Piste anschauen, wie man das eben auch macht. Aber dieser Wunsch blieb ein Wunsch. Denn die Nummer eins musste als erstes zum Starthaus raus. Tja, so wurde mein erster Lauf wortwörtlich zur Besichtigungsfahrt (was dann auch die Zeiten bestätigten). Der Lauf war aber toll ausgesteckt (danke dem Vorbereitungsteam) und die Minikippstangen waren entgegen meinen Befürchtungen super genial toll zum An- und Dranfahren. Leider musste aus familiären Gründen die Farbdose zu Hause bleiben, welche die Streckenführung auch bei leichtem Nebel hätte lesbar gemacht. Somit wurde ich während meines ersten Laufes auch von der einen oder anderen Torkombination etwas überrascht.

Rita: Ich bekam die Nummer 2 und ich versuche das nicht zynisch zu sehen, als ewiges Nummer 2 und so...  
Den Lauf vorher nicht gesehen zu haben, war für mich kein Problem, waren meine Ambitionen auf einen super Platz ja nicht allzu gross. Habe aber natürlich trotzdem alles gegeben und hat auch Spass gemacht.

Adrian: Der zweite Lauf lief dann natürlich etwas besser, da ich jetzt wusste, wohin des Weges es ging. Nach dem 2. Lauf fand dann noch das obligatorische Plauschrennen statt: Zwei zusammengewürfelte Läufer starteten einzeln. Und die kleinste Differenz sollte dann gewinnen. Ich war im Team mit Gisela. Das ganze wurde zu einem Familieninternen Wettkampf, da Rita mit Benedict zusammen von der Glücksfee ausgelost wurden. Ich startete also mit der Ambition, wie Gisela durch die Tore zu fahren – leider wurde ich dieser nicht ganz gerecht, wie sich am Abend an der Preisverleihung dann herausstellte. Nach dem Plauschlauf räumten wir noch alle Stangen und die Zeitmessung weg. Und endlich ging es zum Mittagessen. Jammi oder besser gesagt: Angusburger mit Pommes.

Rita: Für mich galt es dann natürlich auch im zweiten und dritten Lauf Gas zu geben um möglichst schnell zu sein und an Benedicts Plemperlzeit heranzukommen.



**DROGERIE-REFORM**  
**ZUCHWIL**  
032 685 34 71

**SCHREINEREI  
INNENAUSBAU**

**VON ALLMEN  
INNENAUSBAU AG  
4528 ZUCHWIL**

Ihr Spezialist für saubere Schreinerarbeiten

Gewerbestrasse 10, CH-4528 Zuchwil / Tel. 032 685 44 24 / Fax 032 685 57 23  
E-Mail [info@vonallmen-innenausbau.ch](mailto:info@vonallmen-innenausbau.ch)



**R. Wenger Radio - TV**

**Antennenbau**

**Hauptstrasse 14**

**Derendingen**

**Telefon 032 682 24 44**

**Mobile 079 251 25 02**

**PNEU  
BÖGLI  
ZUCHWIL**



wünscht  
dem Skiclub  
mit Pulverschnee  
verschneite Pisten sowie  
viel Spass und Freude !

Adrian: Ich hatte es etwas verdrängt (im Berichtschreiben jetzt), aber das Wetter wurde eher schlechter: nebliger. Somit war die Motivation bei der älteren Generation (zähle mich da auch schon dazu) nicht soooo riesig und man blieb sitzen und wir plauderten noch kreuz und quer über Gott und die Welt. Meine Regierung machte mich dann um halb drei Uhr darauf aufmerksam, dass noch 2 Buben zu Hause auf uns warteten bzw. die Grosseltern vielleicht auch wieder froh wären um etwas Ruhe. Und so machten wir uns dann langsam auf den Heimweg. Auf der Heimfahrt konnten wir dem Halt bei der Käsi widerstehen, jedoch bei Kambly gab es dann kein Halten mehr: Mmmmmmmmmhh. Danach ging es aber direkt nach Hause und am Abend dann noch an die Rangverkündigung.

Rita: Wir haben die Wärme, das Essen und die Gemütlichkeit genossen und dabei fast die Zeit vergessen. Wie meistens war es dann aber an mir meinen lieben Ehemann darauf zu stossen, dass wir langsam aufbrechen sollten. Bei Kambly fanden wir dann auch noch ein kleines Merci für die Grosseltern für ihren Hüteeinsatz. Wir freuen uns schon aufs nächste Mal.-) Mit unseren Buben gings dann nach Hause, kurz unter die Dusche und dann auch schon wieder zur Rangverkündigung.

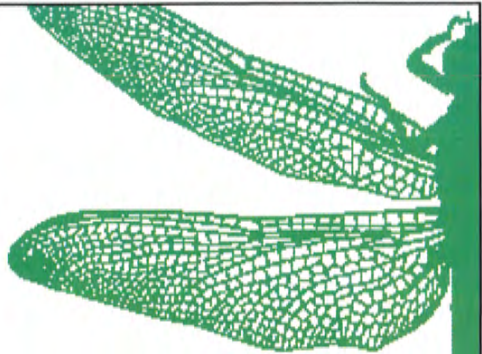
Adrian: Die Rangverkündigung im Restaurant Blumenfeld gestaltete Martin äusserst spannend. Es gab zwar einzelne Kategorien, welche nur mit einem oder zwei Teilnehmern bestellt waren. Jedoch auch mit 4, was dann eben schon für einen Kampf um das Podest sorgte. Am Ende musste ich mich in der Summe von beiden Läufen von Jö geschlagen geben. Durfte jedoch mit der Tagesbestzeit meinem diesjährigen Servicemann Hanspeter Rüefli doch auch noch herzlich danken. Denn am Material hat es nicht gelegen. Somit darf ich noch einmal Jö und Karin gratulieren, welche alles gewonnen haben, was man gewinnen kann. Urs erhält von mir im Plauschrennen höchste Achtung – nur 5 Sekunden Zeitdifferenz mit seinem Sohn zusammen auf 2,5 Minuten Fahrt ist ganz grosses Kino. Und ganz zum Schluss danke ich allen Organisatoren und Helfern für den tollen Tag mit einem tollen Rennen. Bis zum nächsten Jahr. Wenn der Tag beginnt mit: Herrlicher Sonnenschein, ich stehe im Startgelände...

Rita: Bin ganz Adrians Meinung, möchte aber UNBEDINGT noch erwähnen, dass Benedict und ich beim Plauschrennen zwar nicht gewonnen haben, unsere geliebten Ehepartner aber doch übertroffen haben. Yeahhh...

Rita und Adrian Tschui



**Der Traumgartenbauer**



**Gartenbau AG**

Gartenstrasse 1  
4528 Zuchwil

**Telefon 032 685 75 65**

info@flurygartenbau.ch  
www.flurygartenbau.ch

# VKR

Strassen- & Tiefbau GmbH

Natel 079 652 20 30

4228 Zuchwil



## Alles rund ums Gas für privat und Gewerbe

bei Gas & More, Ihrem Fachmarkt von PanGas

- Propangas
- Ballongas
- Technische Gase
- Schweisschutzgase
- Lebensmittelgase
- Medizinalgase
- Markengrills & Zubehör
- Heizstrahler & Gebläse
- Ballons & Zubehör
- Schweissgeräte & Zubehör
- Trockeneis für Partyeffekte
- Medizinalgeräte

Gas & More

Jürg Röthlisberger GmbH, Industriestrasse 6, 4562 Biberist  
Telefon 032 672 25 50, Fax 032 672 25 70

[www.pangas.ch](http://www.pangas.ch)

# Die Sieger nach dem erfolgreichen Rennen 2012



# Skirennen 2012 Sörenberg

Vieles verändert sich, doch eines ist gewiss: Das alljährliche Skirennen auf dem Sörenberg bleibt. Auch dieses Jahr durften die 14 Rennfahrerinnen und Rennfahrer ein Rennen auf hohem Niveau genießen. Professionelle Zeitmessung, topmoderne Nummern und ein hervorragend ausgesteckter Kurs mit neuen Kippstangen wurden geboten. An dieser Stelle möchte ich allen ganz herzlich danken, die in irgendeiner Form zum Gelingen dieses Anlasses beigetragen haben.

Leider scheint uns das Wetterglück in den letzten Jahren etwas verlassen zu haben. Wir haben aber für die nächsten Jahre eine Motion bei Petrus deponiert, so dass wir für die nächsten 10 Jahre mit kompromisslosem Sonnenschein rechnen dürfen.

Am Abend fand dann die traditionelle Preisverleihung im Restaurant Blumenfeld statt. Alle Teilnehmenden durften wie letztes Jahr tolle Preise, Medaillen und Pokale in Empfang nehmen. Dabei sind auch die tollen Siegerfotos entstanden. Aber seht doch einfach selbst....

Ein grosses Dankeschön geht wie immer am Schluss an alle, die teilgenommen haben.

See you next year

Thomas

## Gesamtrangliste:

Schnider	Jö	Altersklasse Herren	01:10,90	01:11,36	02:22,26
Lochmatter	Beni	Altersklasse Herren	01:12,36	01:12,42	02:24,78
Tschui	Adrian	Herren	01:15,75	01:09,51	02:25,26
Stampfli	Geri	Altersklasse Herren	01:11,62	01:14,42	02:26,04
Graf	Martin	Herren	01:17,39	01:18,41	02:35,80
Weihofen	Karin	Damen	01:19,03	01:20,67	02:39,70
Tschui	Rita	Damen	01:23,40	01:19,48	02:42,88
Wullschlegler	Nadia	Damen	01:23,53	01:20,91	02:44,44
Wullschlegler	Urs	Altersklasse Herren	01:25,58	01:20,52	02:46,10
Lochmatter	Amadea	JO Mädchen	01:24,04	01:24,75	02:48,79
Lochmatter	Gisela	Damen	01:36,26	01:23,90	03:00,16
Lochmatter	Philipp	JO Knaben	01:32,51	01:30,17	03:02,68
Wullschlegler	Sven	Kinder	02:18,54	02:12,53	04:31,07
Wullschlegler	Joel	Kinder	02:36,87	02:00,58	04:37,45



## Kategorienliste:

Schnider	Jö	Altersklasse Herren	01:10,90	01:11,36	02:22,26
Lochmatter	Beni	Altersklasse Herren	01:12,36	01:12,42	02:24,78
Stampfli	Geri	Altersklasse Herren	01:11,62	01:14,42	02:26,04
Wullschleger	Urs	Altersklasse Herren	01:25,58	01:20,52	02:46,10
Weihofen	Karin	Damen	01:19,03	01:20,67	02:39,70
Tschui	Rita	Damen	01:23,40	01:19,48	02:42,88
Wullschleger	Nadia	Damen	01:23,53	01:20,91	02:44,44
Lochmatter	Gisela	Damen	01:36,26	01:23,90	03:00,16
Tschui	Adrian	Herren	01:15,75	01:09,51	02:25,26
Graf	Martin	Herren	01:17,39	01:18,41	02:35,80
Lochmatter	Philipp	JO Knaben	01:32,51	01:30,17	03:02,68
Lochmatter	Amadea	JO Mädchen	01:24,04	01:24,75	02:48,79
Wullschleger	Sven	Kinder	02:18,54	02:12,53	04:31,07
Wullschleger	Joel	Kinder	02:36,87	02:00,58	04:37,45

## Plauschrennen:

Namen	Zeit 1	Zeit 2	Differenz
Karin & Jö	01:25,08	01:22,88	00:02,20
Beni & Rita	01:25,95	01:21,48	00:04,47
Urs & Joel	02:33,60	02:28,46	00:05,14
Gisela & Adrian	01:35,07	01:29,53	00:05,54
Nadia & Geri	01:26,46	01:19,98	00:06,48
Philipp & Dinu	01:31,35	01:23,15	00:08,20
Sven & Amadea	02:29,60	01:56,70	00:32,90

Finanzgeschäfte können schön stressen.  
Wir haben Antworten auf alle Ihre Finanzfragen.  
Heute und morgen.

Regiobank Solothurn AG, Hauptstrasse 48, 4528 Zuchwil  
032 624 16 96

## Pulskontrolle.



# Sportsfreund.

AEK engagiert sich sportlich und fair.  
AEK – Ihre Partnerin für alle Fragen rund um die Energie.  
Sozial. Umweltbewusst. Regional. Zuverlässig. Innovativ.

AEK Energie AG, Westbahnhofstrasse 3, 4502 Solothurn  
Telefon 032 624 88 88, Telefax 032 624 88 00, [www.aek.ch](http://www.aek.ch)





**MOTO  
BLASER** 



**YAMAHA**

**Motorräder, Scooter,  
Occasionen  
Service, Reparaturen  
Motorradbekleidung,  
Zubehör, Reifen**

Moto Blaser GmbH  
Brückenweg 12, 4528 Zuchwil  
032 685 41 49  
[www.motoblaser.ch](http://www.motoblaser.ch)

*garage allemann, zuchwil*  
*hauptstr. 58a, 4528 zuchwil*

[www.garage-allemann.ch](http://www.garage-allemann.ch)



**DAIHATSU**



**SUZUKI**



**PEUGEOT  
SCOOTERS**



Mit unserem breiten Sortiment finden Gross und Klein nebst allen wichtigen schulmedizinischen Medikamenten auch alternative Arzneimittel wie homöopathische oder spagyrische Zubereitungen.

Auch der Kosmetik- und Wellnessbereich ist breit gefächert, und in unserem Tierarzneishop ist auch für Ihre Haustiere bestens gesorgt.

Nadia Affolter Geschäftsführerin  
DorfApotheke



Hauptstrasse 62 4528 Zuchwil Telefon: 032 685 24 11  
Telefax: 032 685 40 05  
E-Mail:[dorf\(at\)topwell.ch](mailto:dorf(at)topwell.ch)



## Der Audi A4 allroad quattro. Stark unterwegs.

Der neue Audi A4 allroad quattro verbindet die Durchsetzungskraft eines Offroaders mit der sportlichen Eleganz eines Avant. Der permanente Allradantrieb und die erhöhte Karosserie vergrössern seinen Aktionsradius, und das hocheffiziente Motorenkonzept bewirkt gegenüber dem Vorgänger eine deutliche CO<sub>2</sub>-Reduzierung und Treibstoffersparnis. Auch fürs Auge ist der A4 allroad quattro noch attraktiver geworden – unter anderem dank dem Audi Singleframe mit angeschrägten Ecken und den markanten Stossfängern.

**Weniger Franken**  
+ Euro-Bonus



**AMAG RETAIL Zuchwil**

Langfeldstrasse 30, 4528 Zuchwil  
Tel.: 032 686 27 86, Fax: 032 686 27 85  
[www.zuchwil.amag.ch](http://www.zuchwil.amag.ch)

Vorsprung durch Technik 



# Chäs-Egge

Cecile Kälin  
und Team

Scintillaplatz  
4528 Zuchwil

Tel.: 032 / 685 67 51

Unsere Stärken :

Früchte und Gemüse  
Käse im Offenverkauf

Käseplatten + Früchtekörbe  
in jeder Preislage auf Vorbestellung

Knusprige Sandwiches  
in vielen Varianten

Frisches Brot bis Ladenschluss!



**Montag geschlossen**

Dienstag - Freitag

7.30 - 12.00 Uhr  
13.30 - 18.00 Uhr

Samstag

7.30 - 12.00 Uhr

# **SKICLUB SPORTABEND**

mit Unihockey, Fussball, Badminton und mehr...

Ort : Schulhaus Blumenfeld, Zuchwil

Zeit: 20h – 22h

Wann: Jeden Donnerstag

Infos: Sacha Ruch, Tel: 078 7167755

Fortsetzung von Seite 5

## **Ski alpin**

Die herausragenden Protagonisten im alpinen Skizirkus waren zweifelsohne Beat Feuz und Didier Cuche, welche zusammen 20 Weltcuppodestplätze erzielt haben, wovon zehn Siege. Während jedoch der junge Emmentaler sich nächstes Jahr erneut dem Kampf um den Gesamtweltcup stellen wird, den er dieses Jahr knapp gegen den Österreicher Marcel Hirscher verloren hat, tritt der Altmeister aus Bugnenets nach 13 erfolgreichen Jahren im Skiweltcup, in denen er unter anderem fünf Mal die legendäre Abfahrt von Kitzbühel gewonnen hat, in den verdienten (Ski-)Ruhestand. Sandro Viletta und Didier Défago in seiner Comeback-Saison nach seinem Kreuzbandriss trugen ebenfalls mit je einem Sieg zur guten Bilanz des Herrenteam bei, und auch Patrick Küng und Silvan Zurbriggen standen je einmal auf dem Podest. Bei den Damen konnte Fabienne Suter einen Sieg sowie zwei weitere Podestplätze verbuchen. Dominique Gisin und Nadia Kamer schafften ebenfalls den Sprung aufs Weltcuppodest. Dass die Bilanz der Frauen diese Saison mit einem Sieg und vier Podestplätzen magerer ausfällt als in den Vorjahren liegt daran, dass das Frauenteam im Laufe der Saison zahlreiche verletzte Athletinnen zu beklagen hatte: Von neun Athletinnen der Nationalmannschaft und des A-Kaders konnten nur gerade drei Fahrerinnen die ganze Saison bestreiten: Lara Gut, Fränzi Aufdenblatten und Martina Schild.

Im Europacup waren die Schweizer mit elf Podestplätzen, wovon zwei Siegen, weniger erfolgreich als im Vorjahr. Dafür konnte der Schweizer Skinachwuchs an der alpinen Juniorenweltmeisterschaft in Roccaraso (Italien) erneut brillieren und klassierte sich mit acht Medaillen, wovon eine Goldene, auf Rang zwei im Nationenklassement.



- AUTOMOBILVERKAUF
- REPARATURWERKSTATT
- MALEREI/SPENGLEREI
- TEXTIL-WASCHANLAGE
- BP-TANKSTELLE

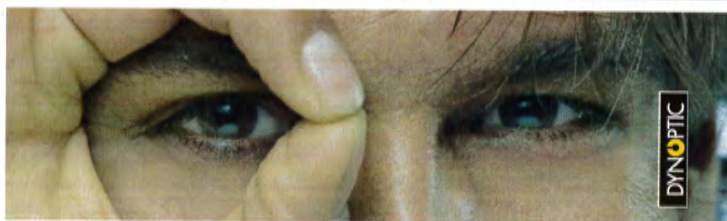
Garage Central AG  
Langfeldstrasse 1  
4528 Zuchwil SO

Tel. 032/ 686 51 51

Fax 032/ 686 51 52

[www.auto-central.ch](http://www.auto-central.ch)

[info@auto-central.ch](mailto:info@auto-central.ch)



DYNOPTIK

# Gönnen Sie Ihren Augen das Beste.

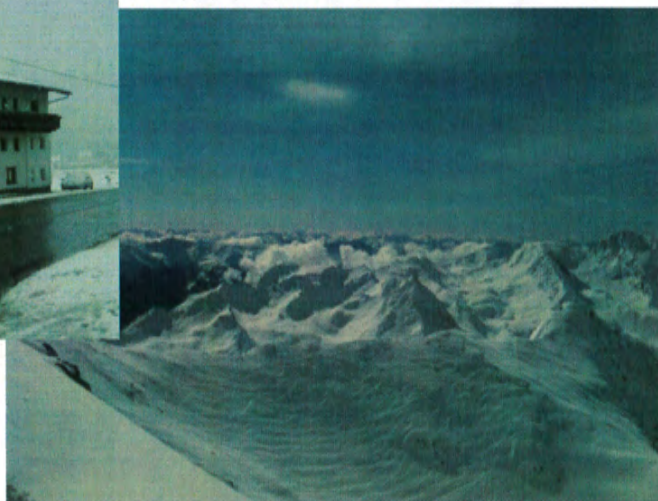
Schauen Sie bei uns herein.

**BIBEROPTIK**  
MOHYLA

...weil Ihre Augen kostbar sind!

Hauptstrasse 30  
4562 Biberist  
Tel. 032 672 18 54  
Fax 032 672 18 60  
[www.biberoptik.ch](http://www.biberoptik.ch)  
Montag geschlossen

# seasonsend 2012



ÖTZ  
TAL

SÖLDEN

OBERGURGL  
HOCHGURGL



Schreinerei **Daniel Hafner**

Zuchwilerstrasse 60  
Tel. und Fax 032 623 73 88

4502 Solothurn  
Natel 079 658 40 28

*Duo*  
**DUO** BÄCKEREI  
KONDITOREI  
TEA-ROOM

Schulhausstrasse 10 4528 Zuchwil  
Telefon 032 685 32 61 baeckerei-duo@gmx.ch

**Coiffure  
Kosmetik**  
*Katrin*  
**Visagiste der Maske**



Hauptstrasse 57, 4528 Zuchwil Tel. 032 685 60 60

**TSCHUI AG**

■ Spenglerei ■ Heizung ■ Sanitär ■ Planungen

4528 Zuchwil · Postweg 9  
Tel. 032 685 48 25  
Fax 032 685 56 06  
e-mail [tschuiag@tschuiag.ch](mailto:tschuiag@tschuiag.ch)  
[www.tschuiag.ch](http://www.tschuiag.ch)  
MWST-Nr. 184499

Bauspenglerei • Blitzschutz • Heizkesselauswechslung • Sanitäranlagen • Badrenovationen • Reparaturen aller Art •  
• Flüssiggas-Verkauf

**DAS DACH**  **STARK WIE EIN STIER!**  
[www.prefa.com](http://www.prefa.com)



## Saisonschluss bei unseren österreichischen Freunden



Wenn man allgemein vom Oetztal spricht, meint man meistens das Skigebiet Sölden. Wir haben dieses Jahr aber gegurgelt. Sprich wir besuchten das Skigebiet Ober- und Hochgurgl. Die meisten Pisten befinden sich zwischen 2500 und 3000 m.ü.M. So trafen wir noch einmal Winter satt an. Unsere Unterkunft war heimelig, klein und besass einen eigenen Hühnerstall, dessen Insassen uns die Eier zum Frühstück lieferten.

Nach flotter Autofahrt am Donnerstag genossen wir noch ein Bierchen in einer gemütlichen Bar. Am Freitag war das Wetter wider Erwarten recht passabel. So entdeckten wir ein wunderbares und weitläufiges Skigebiet mit gut präparierten Pisten. Gegen Abend setzte dann heftiger Schneefall ein, der uns in den Monat Januar oder Februar zurückversetzte. Am Samstagmorgen war eine gewisse Nervosität spürbar. Als wir im Skigebiet eintrafen war auch sofort klar warum. Es hatte über Nacht etwa 20cm Pulverschnee gegeben. Diesen galt es möglichst zu verfahren in einem Tag. So kehrten wir mit schweren Beinen zurück in unsere Frühstückspension. Nach dem Nachtessen besuchten wir noch einmal eine Bar, in welcher wir die vergangene Skisaison noch einmal wehmütig Revue passieren liessen. Das Skifahren am Sonntag war dann nur von kurzer Dauer. Sah man im Gebiet doch kaum mehr die Hand vor dem Kopf. Dichter Nebel und starker Schneefall trübten den Skispass. So entschlossen wir uns zeitig die Heimreise anzutreten.

War dieser Sonntag in Sachen Skifahren ein Flop, so war der letzte Besuch in einem österreichischen Speiserestaurant top. Noch einmal genossen wir Knödel, Grösterl, Pfanderl, Spargeln und Co.

So gestärkt meisterten wir auch die Heimfahrt ohne grössere Probleme. Alles in allem war das sicher wieder ein gelungener Abschluss der Saison 2012. Das Gebiet werden wir uns merken. So waren nicht nur die Pisten gut, auch die Anlagen waren topmodern. Herzlichen Dank lieber Kurt und Martin für den tollen Ausflug – Und jetzt ab in Kasten mit dem Ski. Die nächste Saison kommt bestimmt....

Mit frühlingshaften Grüssen

Thomas



**Für Champions: BMW, MINI und TOYOTA  
bei dobler+becker ag, Gewerbestrasse 1, Zuchwil  
Tel. 032 686 53 11, [www.doblerbecker.ch](http://www.doblerbecker.ch)**



Kurt Ritschard  
eidg. dipl. Versicherungsfachmann  
Telefon 032 625 83 88

**Versicherungen sind etwas sehr Persönliches – oft gibt es keine «Standardlösung». Darum nehme ich mir Zeit, zusammen mit meinen Kunden, die beste Variante zu erarbeiten.**

## ***Die Mobiliar***

*Versicherungen & Vorsorge*

Generalagentur Solothurn, Hans Jürg Haueter  
Wengistrasse 26, 4502 Solothurn  
Telefon 032 625 83 83, Fax 032 625 83 99  
E-Mail [solothurn@mobi.ch](mailto:solothurn@mobi.ch), [www.mobisolothurn.ch](http://www.mobisolothurn.ch)

## **ACHTUNG: Rabatt in der DorfApotheke**

Liebe Ski-Clubler/innen

Unsere DorfApotheke wird neu von Nadja Affolter geführt. Sie möchte unseren Verein ohne jegliche Verpflichtung finanziell unterstützen und zwar in Form eines Vereinsbeitrages von 5 % vom Warenwert, der von sämtlichen Skiclubmitgliedern während eines Jahres gekauft wird.

Und so funktioniert es:

Wenn Du in der DorfApotheke einkaufst (rezeptfreies Sortiment), sag einfach, dass Du Mitglied des Skiclubs Zuchwil bist, dann registriert die Kasse direkt den von Dir gekauften Betrag auf unser Skiclub-Konto und Ende Jahr erhält der Skiclub 5 % des Gesamtwertes als Vereinsbeitrag.

Wenn Du bei der DorfApotheke selber im Besitz einer Rabattkarte besitzt, kannst entweder Du profitieren, oder Du verzichtest und schenkst die 5 % dem Skiclub. Die Rabatte sind nicht kumulierbar.

Also, Nadja Affolter freut sich, Dich in der DorfApotheke begrüßen zu dürfen, und wünscht allen ein erfolgreiches Vereinsjahr 2012.

COIFFEURE **Sandro**  
DAMEN UND HERREN



Hauptstrasse 48 - 4528 Zuchwil - 032 685 10 10

Im Regio-  
Bankgebäude



Franz Karli

Fleischverarbeitung und Wurstproduktion

Bahnhofstrasse 21a 4552 Derendingen

Telefon 032 685 42 28, Fax 032 685 15 24

Lassen Sie sich von uns **verzaubern!**



**Wyss GartenHaus/Der Teeladen Zuchwil**  
Gartenstrasse 32, 4528 Zuchwil, Telefon 032 686 69 69  
Fax 032 686 69 00, [www.wyssgh.ch](http://www.wyssgh.ch)



**Grund zur Freude geben auch die Resultate im alpinen Bereich, insbesondere bei den Herren, welche dank der herausragenden Leistungen von Routinier Didier Cuche und Shootingstar Beat Feuz nicht weniger als zehn Weltcupsiege sowie 14 weitere Podestplätze verbuchen können.**



**Das Swiss-Ski Telemark Team mit Amélie Reymond und Bastien Dayer gehört zu den treuesten Medaillienlieferanten von Swiss-Ski: Zusammen haben die beiden Nationalmannschaftssathleten 13 Weltcupsiege und 15 weitere Podestplätze eingefahren.**

### **Telemark**

**Einmal mehr als zuverlässigster Medaillienlieferant für Swiss-Ski erwies sich mit insgesamt 13 Weltcupsiegen und 15 weiteren Podestplätzen das Telemark-Team von Swiss-Ski. Herausragende Athletin war wiederum Amélie Reymond, die 15 Mal auf dem Podest stand, wovon acht Mal zuoberst, und damit verdienstermassen zum vierten Mal in Folge den Sieg im Gesamtweltcup davontrug. Teamkollege Bastien Dayer schaffte es dank vier Siegen und sieben Podestplätzen auf Rang 3 in der Overall-Wertung.**



## Atelier Luginbühl Inneneinrichtungen

- Eigenes Polsteratelier
- Vorhänge
- Lamellen, Plissé, Rollos
- Möbel
- Bodenbeläge

Bahnhofstrasse 10, 4562 Biberist,  
Telefon / Fax 032 685 59 59  
Email : atelier-luginbuehl@gmx.ch

### Bruno Ziegler

Ich bin Ihr Mann für Elektroinstallati-  
onen und Telekommunikation und sor-  
ge auch in Ihrer Region für Spannung.



Ein  
Unternehmen  
der AEF

**ZIEGLER AG**  
Elektrounternehmung

4528 Zuchwil, 032 685 30 72  
[www.ziegler-elektro.ch](http://www.ziegler-elektro.ch)



## INFORMATIKPARTNER

# IFE

*sicher  
vernetzt!*

Vertrauen auch Sie auf  
lösungsorientierte und kompetente Partner.

IFE Informatikpartner AG  
Luzernstrasse 13  
4552 Derendingen

Telefon: 032/ 682 16 75  
E-Mail: [info@ifeip.ch](mailto:info@ifeip.ch)  
Web: [www.ifeip.ch](http://www.ifeip.ch)

## Skiclub T-Shirts

*Du hast noch keins oder willst noch ein zweites? Hier kann ich aushelfen.*



*Es gibt sie in den Grössen S bis XL für 20.-*

Melden bei [mgraf81@bluewin.ch](mailto:mgraf81@bluewin.ch) oder 079 439 97 16

A

P.P.  
4528 Zuchwil

Solothurn - Bern - Biberist - Oensingen - Grenchen



BSB + Partner  
Ingenieure und Planer

**Wir lösen Ingenieur -  
und Planungsprobleme,  
anstatt neue zu verursachen.**

[www.bsb-partner.ch](http://www.bsb-partner.ch)

ISO 9001 zertifiziert

Alpin-, Tourenskis und Snowboards  
Ski- und Snowboardvermietung  
Ski- und Snowboardschuhvermietung  
Grosses Skischuhsortiment

Öffnungszeiten:

Dienstag-Freitag 17<sup>00</sup> - 18<sup>30</sup> Uhr

Samstag 9<sup>00</sup> - 12<sup>00</sup> Uhr

13<sup>30</sup> - 16<sup>00</sup> Uhr



Servicearbeiten:

Ski und Boards, Steinschliff für Kanten  
und Belag. BFU - Bindungsprüfung.

Ein super Team steht für Sie parat.

Tel.: 032 685 48 25